

UNSER SPRACHANGEBOT

- ALBANISCH • ARABISCH
 - ARMENISCH
- ASERBAIDSCHANISCH
- BOSNISCH • BULGARISCH
 - CHINESISCH
- DARI • ENGLISCH • FARSI
- FRANZÖSISCH • GRIECHISCH
- HEBRÄISCH • HINDI • ITALIENISCH
 - KROATISCH
- KURDISCH • LINGALA
- MAZEDONISCH • PUNJABI
 - PASHTU • POLNISCH
- PORTUGIESISCH • ROMANI
- RUMÄNISCH • RUSSISCH
 - SOMALISCH
- SERBISCH • SLOWAKISCH
 - SPANISCH • TAMIL
 - THAILÄNDISCH
 - TÜRKISCH
- UNGARISCH • UKRAINISCH
 - URDU



Landratsamt Reutlingen
Amt für Migration und Integration

Eva Sowada
Haydnstr. 5-7
72766 Reutlingen
Telefon: 07121 480-2530
E-Mail: dolmetscherpool@kreis-reutlingen.de
www.kreis-reutlingen.de/dolmetscherpool

kreis-reutlingen.de
DAS GANZE IM BLICK



EHRENAMTLICHER DOLMETSCHER- POOL



EHRENAMTLICHER DOLMETSCHERPOOL

Ein flächendeckendes Angebot im Landkreis Reutlingen, um Sprachbarrieren abzubauen.

Dieses Angebot steht sozialen Einrichtungen, Vereinen, Verwaltungen und Institutionen im Landkreis Reutlingen zur Verfügung.

Über den Dolmetscherpool können 8 ehrenamtliche Dolmetscherinnen und Dolmetscher in 37 Sprachen angefragt werden.

WARUM EIN DOLMETSCHERPOOL?

Die deutsche Sprache stellt für Menschen mit Migrationshintergrund mitunter ein Hindernis dar.

Nicht nur bei Behördengängen, in Gesprächen bei Schulen, Kindertagesstätten, bei Beratungsstellen oder im Verein, kann diese Sprachlosigkeit zu Problemen auf beiden Seiten führen.

Der Dolmetscherdienst will hier zur gegenseitigen Verständigung, Chancengerechtigkeit und zur gesellschaftlichen und sozialen Teilhabe beitragen.

WER SIND DIE EHRENAMTLICHEN DOLMETSCHER?

Eine Gruppe von freiwillig engagierten Bürgerinnen und Bürger des Landkreises, die bei der Überwindung von vorhandenen Sprachbarrieren helfen.

Sie unterstützen durch wörtliche, mündliche Übersetzung in Gesprächssituationen. Dabei sind sie zur Neutralität und Verschwiegenheit verpflichtet.

Für Ihre ehrenamtliche Tätigkeit erhalten sie eine Aufwandsentschädigung.

WIE WIRD MAN EHRENAMTLICHER DOLMETSCHER?

In Qualifizierungsmaßnahmen werden die Ehrenamtlichen Dolmetscherinnen und Dolmetscher auf Ihre Aufgabe vorbereitet.

Sie werden im Rahmen eines zweitägigen Seminars methodisch geschult und erhalten Begleitung durch anschließende Angebote.

Durch die Schulung erlangen Sie Kenntnisse über Techniken der Gesprächsführung, die rechtlichen Rahmenbedingungen des Dolmetschens und bekommen ein Gespür für Ihre interkulturelle Kompetenz.

Interessierte können sich gerne mit uns in Verbindung setzen.

WER KANN DEN EHREN- AMTLICHEN DOLMET- SCHERPOOL NUTZEN?

Um den Dolmetscherdienst nutzen zu können, melden sich die Institutionen und sozialen Einrichtungen, Vereine, Verwaltungen und Institutionen des Landkreises Reutlingen beim Landratsamt an.

Der Dolmetscherdienst kann nicht von Privatpersonen angefragt werden.

Bereits 65 Institutionen nutzen den Dolmetscherdienst.

